

Reishauer AG
Industriestrasse 36
8304 Wallisellen
Switzerland
CHE-102.169.047 MWST

T +41 44 832 22 11
F +41 44 832 23 90
info@reishauer.com
reishauer.com

Reishauer AG, Industriest. 36, CH-8304 Wallisellen

Shipping address
MAGNA PT SPA
c/o Svegatrans Srl
Sig. De Renzo
Via Dei Gerani 5/7/9
I-70026 MODUGNO

Delivery note 8267039

Date: 12.03.2025
Our reference: 1250400
Contact person: Lukas Wyler
Telephone: +41 44 832 2236
E-Mail: lukas.wyler@reishauer.com
Our customer: 3343

Your order no.: 5500036412 Pos. 00149
invoice.magna.pt@magna.com
PO date: 03.01.2025
Incoterms: DAP MODUGNO

Delivery: 8267039



Marks	Packing	Size (cm)	Weight net (kg)	Weight gross (kg)
-	carton	35x16x10	0.80	1.10

Pos.	Item no.	Description	Del. Quant
		for REISHAUER loader RL2K Lieferabrufnummer: 5	
10	222002.00	Centrifuging support ø58 ø47x6 Your material description: VHG-207792 Country of origin: Switzerland Net weight: 0.790 KG per piece / 1 PC = 0.790 KG	1



50 1399 9139

REISHAUER

Reishauer AG
Industriestrasse 36
8304 Wallisellen
Switzerland
CHE-102.169.047 MWST

T +41 44 832 22 11
F +41 44 832 23 90
info@reishauer.com
reishauer.com

IMPORTER/BILL TO
MAGNA PT S.P.A.
TaxId/VAT no. IT04886850728
AEOF NO. IT AEOF 17 1352
VIA DEI CICLAMINI, 4
I-70026 MODUGNO



Shipping address
MAGNA PT SPA
c/o Svegatrans Srl
Sig. De Renzo
Via Dei Gerani 5/7/9
I-70026 MODUGNO

SVEGATRANS SRL - P.IVA: 05858940728
Via dei Gerani, 5 - 70026 MODUGNO (BA)
Tel.: 080/538.25.26 - E-mail: lorenzo.derenzo@svegatrans.it
DEP. FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1
LETTERA B CONVERT. IN LEGGE 427/93)
DEPOSITO PRIV. TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303
MERCE INTRODotta IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA
REGISTRATA AL N° 654 DEL 17/4/25

Invoice 9330578
Invoice date: 12.03.2025
Our reference: 1250400
Delivery: 8267039
Delivery date: 12.03.2025
Contact person: Monika Wagner
Telephone: +41 44 832 2596
E-Mail: monika.wagner@reishauer.com
Our customer: 3343

Your order no.: 5500036412 Pos. 00149
invoice.magna.pt@magna.com
PO date: 03.01.2025
Your supplier no.: 91000635
Incoterms: DAP MODUGNO
Payment: payable net on the 25th of the following month

5013999139

Marks	Packing	Size (cm)	Weight net (kg)	Weight gross (kg)
-	carton	35x16x10	0.80	1.10

Pos.	Item no.	Quant.	Description	Unit Price EUR	Amount EUR
10	222002.00	1	for REISHAUER loader RL2K <u>Lieferabrufnummer: 5</u> Centrifuging support ø58 ø47x6 Your material description: VHG-207792 Country of origin: Switzerland Preference: YES Customs tariff number: 84669300 Net weight: 0.790 KG per piece / 1 PC = 0.790 KG	2'500.00	2'500.00
Total positions netto					2'500.00
Packing					9.00
Total amount net					EUR 2'509.00

Delivery cond.:

Bank: CREDIT SUISSE, CH-8070 Zürich / Switzerland

SWIFT: CRES CH ZZ 80A Account no. 404777-92-9
IBAN: CH57 0483 5040 4777 9200 9

IMPORTER/BILL TO | IT-70026 MODUGNO

Declaration of origin

The exporter of the products covered by this document (customs authorization No 7135) declares that, except where otherwise clearly indicated (see column Description), these products are of preferential origin.

Payment information

Please quote our invoice number 9330578 with your payment and send your payment advice to accounting@reishauer.com.

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA
BRUNO MILELLA & C SRL

2 Speditore/Esportatore N. CH0
REISHAUER AG
INDUSTRIESTRASSE 36
8304 WALLISELLEN - SWITZERLAND (CH)

8 Importatore N. IT04886850728
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)

14 Dichiarante/Rappresentante N. IT07770980725 2
C.A.D. MILELLA SRL
C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3
70122 BARI

18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto all'arrivo 19 Ctr.
AWB: 50104239901 CH 0

21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera 22 Moneta ed importo fatturato
EUR 2.509,000

25 modo di trasp. alla frontiera 26 modo di trasp. interno
4 3

Cod. Ufficio Dichiarazione IT018100 30 Localizzazione delle merci
100796H-FE

1 DICHIARAZIONE
IM Altro ICS (S32)

3 Formulari 4 Dati di Carico
1 1

5 Articoli 6 Totali dei Colli 7 Numeri di Riferimento
1 1 D/121/1/NC

9 NULLA OSTA DATA DI ACCETTAZIONE

10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz./prod. 12 Elementi del valore 13 P.A.C
0,00

15 Paese di spedizione/esportazione 15 C.P sped./esport. 17 C.P destinaz.
SVIZZERA a CH b IT BA

16 Paese di origine 17 Paese di destinazione
SVIZZERA ITALIA

20 Condizioni di consegna
DAP MODUGNO 1

22 Moneta ed importo fatturato 23 Tasso di cambio 24 Natura della transazione
EUR 2.509,000 1,000000 1 1

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO

MRN 25ITQVN4TLI12940R0

16-04-2025

7 Numeri di Riferimento
D/121/1/NC

DATA DI ACCETTAZIONE

12 Elementi del valore 13 P.A.C
0,00

15 C.P sped./esport. 17 C.P destinaz.
a CH b IT BA

17 Paese di destinazione
ITALIA

20 Condizioni di consegna
DAP MODUGNO 1

22 Moneta ed importo fatturato 23 Tasso di cambio 24 Natura della transazione
EUR 2.509,000 1,000000 1 1

31 Colli e designazione delle merci
PK PACCIO ("PACKAGE") 1 VAL.FATT 2.509,000 EUR
PARTI E ACCESSORI RICONOSCIBILI PER MACCHINE
DELLE VOCI DA 8456 A 8461

IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS
COMMA 4 LETT.B D.L.331/93. MERCE DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA NEL
DEP.IVA DELLA SVEVATrans SRL (AUTORIZZAZIONE NR.ITCWPIT018000-2019-
YFJ51303).

32 Articolo N.
1

33 Codice delle merci
84669360 00 S001

34 Cod.P. d'origine 35 Massa Lorda (kg) 36 Preferenze
a CH b 1,10000 300

37 REGIME 38 Massa Netta (kg) 39 Contingenti
4500 0,80000

40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente 821
25ITQX38TCR79685J2

41 Unità supplementari 42 Prezzo dell'articolo 43 Cod. M.V.
0,00 2.509,00

Codice MS 45 Aggiustamento
0,00

46 Valore statistico
2.509,00

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni
Y023 - ITAEOF171352
N741-2025 - CH - 50104239901 - KGM - 1,10000
N380-2025 - CH - 9330578
Y069
N864-2025 - CH - 9330578

Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP
A00	2.509,00	0,0000000	0,00	E
B00	2.509,00	0,0000000	0,00	G
Totale			0,00	

48 Dilazione di pagamento 49 Identificazione del deposito
ITDPOIT018000-2019-IWJ49272

B Dati contabili
MRN: 25ITQVN4TLI12940R0
DEL 16-04-2025
EUR. 0,00 G
EUR. 0,00 E
CDC : CA

A 93 N. 000000

Cod.Svincolo : AXJ5MJ

50 Obbligato principale N. Firma

51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)
Rappresentato da
Luogo e Data

C UFFICIO DI PARTENZA
DOGANI DI BARI
BARI CENTRALE-018100
N.

MRN:

52 Garanzia Codice 53 Ufficio di destinazione (e paese)

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE
Risultato Dichiarazione considerata conforme
Suggerimenti apposti: Numero:
marche:
Termine (data limite):
Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE

54 Luogo e data
BARI 16/04/2025

Firma e nome del dichiarante/rappresentante:
C.A.D. MILELLA SRL
RAPPRESENTANZA DIRETTA



AGENZIA

ADM

Riepilogo ai fini contabili della dichiarazione doganale di importazione H1

MRN: 25ITQVN4TLI12940R0

Ver. 0

Generato il: 16/04/2025 13:25:07

Ufficio 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE	Data Rett./Ann.	Data Svincolo 16/04/2025
	Data Dichiarazione 16/04/2025	Data Accettazione 16/04/2025
Importo totale fatturato 2509 EUR	Tasso di cambio 1	Totale Articoli 1
Riepilogo relativo a tutti gli articoli: SI	Elenco Articoli	

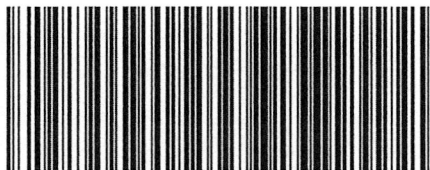


25ITQVN4TLI12940R0

Articoli non svincolati:		
Rappresentante Diretto IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL	Rappresentante Fiscale	Importatore IT04886850728 MAGNA PT S.P.A.
Elenco Fatture		
Codice	Paese	Anno
N380	CH	2025
Identificativo		
9330578		
Condizioni di Consegna		
DAP	IT	MODUGNO
Liquidazione dazi		
		Totale Dazi: 0,00
Liquidazione tributi nazionali		
Tributo	Imponibile	Aliquota
	Importo	Quantità
		Totale Tributi: 0,00
Liquidazione IVA		
Tributo	Imponibile	Aliquota
	Importo	Quantità
	Lettera di intenti	
B00	2509,00	0,00
	0,00	0,00
		Totale IVA: 0,00

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO



25ITQVN4TLI12940R0

Articolo : 1
Prospetto di svincolo per 1 di 1 articoli

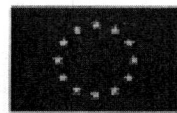
Informazione mezzo di trasporto

Id Container

Targa Mezzo
AWB: 50104239901

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	1.100	AXJ5MJ - 16/04/2025 13:20:21



IT AEOF 21 1862

DOCUMENTO DI TRASPORTO

MITTENTE/ABSENDER/SENDER		DESTINATARIO/EMPFAENGER/RECEIVER	
SVEVATRANS SRL via dei Gerani 5-9 I- 70026 Modugno (Ba) , ITALIA P.iva 05858940728 Dep.Iva aut.ITCWP1T018000-2019-YFJ51303		MAGNA PT SPA via Dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno (BA) ITALIA P.iva 04886850728	
DATA DI RITIRO	N° PROGRESSIVO	TRASPORTO A MEZZO	CAUSALE DEL TRASPORTO
17/04/2025	657/2025	vettore	trasf. da DEP. IVA Sveva a Magna PT SpA

DESCRIZIONE DEI BENI

CODICE MERCI	Descrizione	Quantità	P/LORDO KG	P/NETTO KG
#N/D	parti e accessori riconoscibili per macchine	1	1,10	0,80

merce introdotta in deposito iva al numero : 657 del 17/04/2025

documento di arrivo: 25ITQVN4TLI12940R0

autofattura: 73/magna/2025 del 17/04/2025

valore merce: 2.509,00 €

Aspetto esteriore dei beni	N° colli	Data e ora trasporto	
A VISTA	1	17/04/25 12:13	
Vettore	Annotazioni	Firma Conducente	
Svevatrans via dei Gerani 5 70026 Modugno (Ba)	fattura fornitore 9330578	 MAGNA Magna PT S.p.A. via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) C.F. e Part.IVA: 04886850728	



DESTINATARIO		DESTINAZIONE	
MAGNA PT SPA via Dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno (BA) ITALIA P.iva 04886850728		MAGNA PT SPA via Dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno (BA) ITALIA P.iva 04886850728	
DATA	AUTOFATTURA		
17/04/2025	73/magna/2025		

DESCRIZIONE DEI BENI

CODICE	Descrizione	importo	iva
	AUTOFATTURA: 73/magna/2025 del 17/04/2025 DESCRIZIONE: parti e accessori riconoscibili per macchine COLLI: 1 KG LORDI : 1,100 KG NETTI : 0,800 TARGA XA 538X ORIGINE : svizzera FATT. COMMERCIALE : 9330578 FORNITORE : reishauer VALORE MERCE : 3.060,98 € autofattura emessa ai sensi dell'art.50 bis co. 6 del dl 331/93 estrazione di beni di orig. extra UE da Dep.Iva Svevatrans srl- via dei Gerani 9 70026 Modugno(autorizzazione n°ITCWPIT018000-2019-YFJ51303) aut.ne diresup alla gestione diretta c/s prot.57/ru dd. 16/01/2020 dichiar. ima reg. 4 MRN 25ITQVN4TLI12940R0		
aliquota Iva 22%		imponibile	imposta

SVEVATRANS SRL - P.IVA: 05858940728
Via dei Gerani, 5 - 70026 MODUGNO (BA)
Tel.: 080/538.25.26 - E-mail: lorenzo.de'enzo@svevatrans.it
DEP. FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1
LETTERA B CONVERT. IN LEGGE 427/93)
DEPOSITO PRIV. TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303
MERCE INTRODotta IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA
REGISTRATA AL N° 657 DEL 17/4/25

Pagamento: rimessa diretta			tot. Imponib.	2.509,00 €
			tot. iva	551,98 €
			tot. Docum.	3.060,98 €

Magna PT S.p.A.	Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00	EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
a socio unico	i.v.R.Imprese di Bari	IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 7855
Via dei Ciclamini 4	C.F. e P.IVA 04886850728	BIC EUR: BNLIITRR 12
I-70026 Modugno (Bari)	REA 339886	USD: Bank of America N.A.
Tel. 080 - 5 85 81 11	www.magna.com	IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
Fax 080 - 5 85 82 04		BIC USD: BOFAGB22
Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH Subject to the activity of the direction and of Magna Powertrain GmbH		